

ABONAMENTULŪ:

in Capitală Distr.
1 lună 2/50 nu se face
3 luni 7 8 l. n.
6 " 12 15 "
1 an 24 30 "

Pentru străinătate se adaugă portul postal

Manuscrisurile nepublicate se vor arde.

Scrisorile nefrancate se vor refuza.

Pentru rubrica "Inserțiuni și reclame" Redacțiunea nu este responsabilă.

TELEGRAFULŪ

APPARE IN TOTE SERILE.

Politica, Istoriă, Poezie, Literatura Poporana, Comerțiu, Bibliografie.

Redacțiunea și Administrațiunea, strada Germană, No. 2, la Typographia națională, București.

ANUNCIURI

Linia mică pe p. 4 a 10 b.
Reclame pe pag. 3-a 1 l.
Abonamentele în capitală se fac la 1 și 15 ale fiecărei luni.

Anunțuri și reclame se vor adresa și la librăria Wartha Lipscași 7.

Pentru Franța se primesc anunțuri și reclame la D-nii ORAIN & MICOUD, rue Rochechouart 7 Paris

Pentru Austria și Germania la D-nii HAASENSTEIN și VOGLER, Neuermarkt 11 Viena.

București, 15 Decembre

Nu e glumă!

Prusia dictază Europei; Europa se supune Prusiei. Prusia bate din piciorul Turciei; Turcia trimite scrisori României; România e amenințată de o invasiune.

Și toate acestea se repetă, dar se repetă serios de d-lu avocatul dela diarul *Pressa*, se repetă cunținu de vre o câteva zile, de când adică cestiunea Strussberg a început a se trata în Cameră.

Nu e glumă, mai repetăm încă o dată. Dérú decă arú fi numai atât! Dérú decă pericole mai mari nu ne arú amenința? Dérá decă independența noastră nu s'arú cletina în momentele de față?

Apoi acestea toate nile spuse erî în Cameră, președintele consiliului de Miniștri, și spuse cu o gravitate ministeriale, că guvernul nu înțelege a espune independența și existența României și se se reîntorcă érași timpurile în cari se ni se impue legi prin firmanuri.

Audiți Români!

E vorba de firme; e vorba de călcarea drepturilor vóstre ab antiquo; e vorba de surparea edificiului nostru politic, la care atât am muncit și atât am suferit! E vorba de

iataganul semi-lune, care, sciú eú, decă nu ne vomú supune firmanului, va lovi în carne și óse. E vorba de perirea nemului românesc, astăzi, în astă oră, în astú minut, în astă clipă! Și voi, seú mandatarii vóstri, să nu deslegați cestiunea drumurilor ferate, curéndu, iute ca fulgerul, în modul care să placă samsarilor din Berlin; în ast-fel de mod în cât chiar decă vedeți că ve înfigeți singuri pumnalul în plămâni vóstri, trebuie să faceți voia d-lui Strussberg-Bleichroeder? Ce fel? S'au stins din voi acelú dorú de a trăi, fie acelú traiú sub jugul nemțesc, muscălesc seú turcesc?

Nu mai voiți voi óre ca se respirați aerul, ca se ve 'ncăldescă rațele sórelui?

Votați, votați legea astú-felú precumú se presintă adî în Cameră, căci altú-felú sunteți călăii nemului, vënduții streinilor, fii pécătului! Votați legea, curéndu, căci firmele ne sosesc, și Miniștri nostri nu voescú a espune independența Statului român! Votați legea, pentru că, — culme a pericolului și gróză a Infernului — Guvernul face cestiune ministeriale din respingerea legii, astú-felú a declaratú erî d. Catargi în Cameră, și apoi ve trimite pe a casă se ve odihniți, d-lorú deputați;

Frumósă Româncă, pentru ce sufletul tău este tare atât de mult, și judecata ta stăruiesc în drumul rătăcirii? Nu sciú tu, sërmană fată, că fericirea stă în a avea și eú po-ciú a te îngropa în aur și argintú.

Ți-ai da eu Salbă mare, și multa, și argintú, și case mult pompoze, și servi ori căți poftesci. Stăpân 'ai fi la mine să sci se poruncesci, iar nu se lucreți vecinic bătută d'ori ce vânt.

Grafulú voia încă a vorbi cândú fu întreruptú printr'unú sunetú confusú. Se audia de toate părțile glasuri, trâmbețe, și tobe. Florica să gândia, grafulú asculta asemenea a-

Și nu sunteți numai d-vóstră care ați pătitú acesta.

Mulți, fórte mulți, trei, patru Camere s'au disolvatú, pentru pacoștea de cestiune strusbergiană.

Nu e de mirare ca și acéstă Cameră se mai mărescă numărulú disolvatelorú Areopaguri.

Așa e legea scrisă de cela care dictază susú!

Așa au voitú autorii lui 11 Februarú se facă din țera Românilorú!

Așa e scrisú pe ceruri, ca péné când muribunda nóstră patriá nu și va da ultima resuflare, péné atunci călăii se-o sângereze, se-o pue la focú, la róză, se-o sfășie cu cângile, și scoțéndu fășie cu fășie carnea sea se arunce nesățioșilorú cor'ii ai Berlinului!...

BULETINUL ESTERIORU

Francia.

Adunarea dela Versaille s'a ocupatú de transferarea ei la Paris. Ú Comisiune d'inițiativă se însărcină cu tratarea acestei cestiuni, D-lu Thiers, a espusú argumentele multiple și mai irefutabile cari militéză în favórea reîntórcerii la Paris; dificultățile diplomatice, administrative, politice, financiare, și polițiare cari resultă din aflarea Adunării la Versaille.

Afarea Adunării la Versaille, nasce legitime susceptibilități ale Parisienilorú; comerțul se plânge; industriile de luxú lángezescú; iar partidele au o armă permanentă cu care

celorú Furi de nópte cari puindú mâna pe obiectulú doritú să temú de veri ce șóptă. Se audí marșulú următorú cântatú în acompagnimentulú trâmbețelorú:

Astăzi cu bucuria
Românilorú veniți,
Pe Ianculú în câmpia,
Cu toți să însoțiți.
Spălați armele vóstre,
De șolduril e legați
Din locurile nóstre,
Pe Unguril s'alungați etc.

Florica și întinse minele cătră cerú, și lacrimile în șiroae curgeau pe fața

lovescú republica și adjută restaurațiunea bonapartistă.

Comisiunea respinse însă propunerea de reîntórcere cu 200 voturi, contra 9.

Angletera.

Intr'una din numerile trecute am vorbitú de adunarea republicanilorú și democratilorú din Londra, în care au hotăritú se manifesteze reginef durerea ce ei resimțú din cauza bólei principelui de Gales. Ecé termenii adresei ce se va trimite Reginei:

«Noi, sub-semnați, membrii ai diverselorú organizațiuni republicane și democratice din Londra, de și mărțurindú preferințele nóstre în favórulú guvernului Republicei de câtú în alú monarhiei, dorimú însă a exprima profundulú nostru regretú cu ocasiunea gravei bóle și lungelor suferințe a principelui de Galles și a areta în publicú reginei și celorú alți membrii ai familiei regale viele sympati ce încercămú pentru aflițiunea ce acéstă bóla lea cauzată. Dorimú încă a le exprime rugăciunne sincere ce facemú pentru restabilirea apropiată a Alteței sele Regale.

Italia.

Comitetulú Camerilorú a primitú inserierea de cheltueli extraordinariú pentru apărarea țerii, în budgetú, și acéstă din cauza eventualității unui resbelú cu Francia. De și ministru de resbelú a declaratú că Francia nu voescé resboiú, dar acéstă veste trebuie a îngriji pe totá viața latină; căci tristú e spectacolulú când Germanismulú se strânge mánuchi cu mánuchi pentru a se face colosú, iar frații latini învrăjbindu-se între sine se nimicescú unii pe alții!

sa: ea mulțumia lui Dumnezeu pentru că spera a scăpa, și a mai îmbrăcișa pre amantulú și logodniculú seú domnulú conducătorulú alú Populului, Ioann Bl...

Grafulú dispáru și în puține minute temnița fu spartă și Florica condusă înainte ántiului Prefectú alú armei naționale Avram Iancu;

Dérú sërmana fatá suferise prea multú în câtú se mai pótá avea vre-o mângăiere, logodniculú seú în ziua aceea fu trimisú de cătră amiculú seú, D-lu Iancu, la comandantulú oștirilor inimice spre a contracta pentru unú armisticiú.

FIDELITATEA

FLORICA

EPISODĂ DIN ISTORIA TRANSIVANIEI

de la Ilar P. Valerianu.

V.

Dérú cândú ve vedea tu, silfa al câmpielorú, pe amantulú teú fără viață, sta-va óre ánima ta împietrită ea și acumú. Atunci ți ve aduce óre aminte câte vorbe mai grave decâtú muștrarea consciinței amú suferit de la tine numai fiindú-că te iubiamú.

DISCURSULU D-LUI G. MISSAILŪ.

ȚINUTU LA INTRUNIREA PUBLICĂ DIN 5 DECEMBRE 1871, ÎN CASA D-LUI GR. BĂLENU, ASUPRA CESTIUNII STRUSBERG-BLEICHRÖDER

(Urmare)

Domnilorŭ,

Companiile de concesionari străini, se fiă știută din cele ce amŭ pățit noi, că suntŭ companii de ceremonii funebre, suntŭ cioclii popórelor mici; suntŭ antegarda cuceririi politice.

Așa era se o pățescă și Elveția cu drumurile de ferŭ, pe cari le concedase érași străinilorŭ. Însé miro-sindŭ la timpŭ pericolulŭ ce'i aducea locomobila străinului, a rescum-păratŭ drumurile de ferŭ făcute de streini pentru rațiunii că *periclită independența republicei*. Nemuritorile nostru profesore de dreptulŭ public alŭ Românilorŭ, reposatulŭ Simeonŭ Barnuțiu, — unŭ tribunŭ alŭ naționalișmului, pe care cu greŭ l'arŭ înlocui cineva, — aducându-ne la 1859 esemplulŭ acesta pe catedra facultății juridice din Iași, nu scăpă uă singurŭ ocaziune spre a ne repeta: »Sé se facă mișlocé de comunica-țiune, precum sunt drumurile bune și chiarŭ ferate, regularea ririlor române, bănci ținutali și naționali; — dérŭ și băncile și drumurile, tot cu puteri române sé se facă; căci și aceste mișlocé atâtŭ de folositoare potŭ deveni ostili națiunii române, decă s'arŭ face de către streini și péné cândŭ nu suntŭ toți Români proprietari și liberi atâtŭ de oligarhia internă, câtși de streină 1)»

Era uă adevărată profeție, ca multe altele ale lui Barnuțiu 2), pe care énsé, noi nemernicii n'amŭ vrutŭ a le înțelege. Acumŭ se scótemŭ punga spre a plăti. Dérŭ óre, fi-vomŭ scăpați cu atâtŭ?

La 1869 amŭ vėdută că Belgia care, nu rămâne îndoelă, este mult mai cu mințe de câtŭ noi, era se o pățescă. totŭ pentru drumurile de ferŭ. Unŭ rebelŭ era sé se încingă între Franța și dēnsa, pentru că Belgia

1) Simeon Barnuțiu: *dreptulŭ publicŭ alŭ Românilorŭ*, p. 138.

2) Veđi și mediteză, Române! și asupra celorŭ ce pređicea elŭ la pagina 162 a acelei opere de înaltŭ prețŭ.

Ea avea unŭ presimțimētŭ sinistru, d'aceea rugă pe Prefectulŭ să-i dea voia a alerga să întâlnească pe logodniculŭ seŭ; dérŭ D-lŭ Iancu, ca fie-care omŭ, ce se bazează pe dreptulŭ gințelorŭ, nu se gindi și nici putu face din presimțimētulŭ copilului unŭ punctŭ de preocupățiune; elŭ l'î refușă cererea. Peste nópte în locŭ de răspunsŭ, plenipotentele D-lui Iancu, Ión B. fu spinzuratŭ împreună ca alți cincŭ Români.

VI.

Sparge-te o animă nenorocită! și

vedea amenințată înflorirea sea industriale prin supstiuirea unei companii pământene prin uă companie francesă în administrațiunea și exploatarea rețelilor de căi ferate belgiane 3). Adevărulŭ vorbindŭ, Napoleonŭ III, căuta pricină cu luminarea Belgilorŭ. Spre a'i cuceri, spre a se desdauna de perderile morale ce suferise după Sadowa. Căile ferate erau se fiă acea-a ce đice Românilulŭ, *códa toporului*. Însé Belgia a știută arēta atâtŭ patriotismlŭ, fermitate și resistință diplomatică, în câtŭ despotulŭ francesŭ n'a cutezat a înfrunta evenimintele. Belgia a scăpatŭ și nu numai că a scăpatŭ éru guvernulŭ ei, ori-cătŭ de reacționar este, fiindŭ înainte de tóte belgianŭ, și nevrēndŭ a lăsa sé se facă *dérŭ prin barbă*, a supusŭ Camerelorŭ proiectulŭ de lege menitŭ a aproba convențiunea, ce are de obiectŭ a face se trecă în mânilorŭ Statuluiŭ exploatațiunea căelorŭ ferate ce suntŭ în mâni de concesionari pământeni seŭ streini 4).

Marele-ducatŭ de Luxemburg suferé în aceste momente uă nouă și teribile crisă, uă crisă în totul identică cu acea prin care trecemŭ noi. Nu é Statŭ în Europa ale căruia destinulŭ se fi fostŭ mai mult agitate în ultimii ani, ca alle acestei leale și interesante țerișóre. Nu este loculŭ a arăta aci vicisitudinile și asalturile ce a suferitŭ în acesti din urmă ani Luxemburgulŭ din partea a duoi mari reŭ-voitori ai seŭ: Napoleonŭ III și Bismarck. Înainte de 1866 Luxemburgulŭ făcea parte din Confederațiunea germană. După aceea-a prin voința unilaterală a Regelui Prusiei a intratŭ, de plinŭ dreptŭ, în posesiunea autonomiei seŭ. Prin tratatulŭ de Londra, 1867, Maiŭ 11, Luxemburgulŭ fu neutralizatŭ, suptŭ garanția Angliei, Franciei și Prusiei. Ambii pețitori puseră nasurile în josŭ. De la pacea de Francfort, acestŭ ducatŭ remase închisŭ între Belgia și Germania; mai pe deplinŭ trunchiat de Franța. Cu alte cuvinte, l'î se puse lațulŭ de gătŭ. Interesele seŭ

3) Cf. raportulŭ comisuniŭ Congresului presei române.

4) A vedea espunerea de motive a acestui proiectŭ în *Independența belgică* de la 2 Maiŭ 1870.

tu suflete alŭ meŭ sborŭ în sinulŭ nemuririi spre a găsi lumina și viața țilelorŭ mele întristate! Inone, lumina ochilorŭ mei revin'ó unŭ momentŭ măcarŭ, să ŭ rechiamē-mē din astă lume care pentru mine este mai întunecósă decătŭ temnița vrășmașilorŭ mei. Rechiamă sufletulŭ meŭ la tine, amiculŭ meŭ; vėnturi și zefiri sburați și duceți logodniculŭ meŭ întristarea mea. Elŭ este acolo susŭ, și eŭ... o! Dumnezeuule, pentru ce nu ai milă de creatura ta?

Vrășmași, ó vrășmași pentru ce nu vinŭ ei acu ca să taie firulŭ atâtŭ

materialŭ, relațiunile seŭ industriale au fostŭ adăncŭ sgduite prin această nouă stare de lucruri. Totuși Luxemburgulŭ nu pregetă a'și indepli datorile seŭ de Statŭ neutru, în modulŭ celŭ mai neimputabile. Însé ce se întâmplă? Fabula Lupului cu melulŭ!... numai și uamai pentru că Luxemburgesii, ca și Româniŭ, au vii simpatii pentru națiunea francesă...

Intr'ua bună diminēță bieții Luxemburgesii se trezescŭ cu uă notă de la d. Bismarck, care luândŭ de pretestŭ că unŭ trenŭ încărcatŭ cu provisiuni pentru cetatea Tionville a fostŭ trecutŭ de la Lile prin marale Ducatŭ, declara că nu se mai credea legatŭ prin tratatulŭ de Londra ce regula neutralitatea Luxemburgului, și că și reserva a lucra după împrejurări. Acéstă declarare unŭ ministru atâtŭ de puternicŭ, și în mișloculŭ unŭ rebelŭ ca acelŭ din 1871, a aruncatŭ consternațiunea în animile tutulorŭ cetățianilorŭ, cu atâtŭ mai multŭ că ei sciaŭ că ca Statŭ neutru lăsase și pe Francesi, aprovisiona îndoitŭ și întreitŭ pe același drumŭ de ferŭ. Ce au făcutŭ Luxemburgesii? Au statŭ cu mânilorŭ în sinŭ după cum stămŭ noi în veci? Nicide-cumŭ. Ci 45,000 semnături ale cetățianilorŭ, ce se bucură de tóte drepturile politice, într'ua poporațiune abia de 200,000 suflete, (lucru vrednicŭ de însemnatŭ suptŭ tóte privințele), protestară în contra amenințării ce le făcea, protestară d-lor, 45 de miș ómeni nearmați în contra unŭ colosŭ de 40 milióne, armatŭ din creștetŭ péné în tălpi, în contra unŭ colosŭ înverșunatŭ de isbândi nesperate și care ajunsese la otarele țerei. Acéstă vrea se đică virtute cetățenescă. Acéstă vrea se đică a sci se te servesci de dreptŭ când n'ai sabie. Cari au fostŭ rezultatele acestei petițiunii monstre pentru uă poporațiune atâtŭ de mică? Suveranulŭ Statuluiŭ și locotenintele seŭ, principele Enric, ómeni leali, constituționali, fideli jurământului lorŭ s'asociară cu mișcarea cetățenescă; sprijinulŭ puterilorŭ garantate fu cerut cu efectŭ; d. Bismarck se rușină și se trase înapoi. Elŭ énsé nu é d'acei ce uită.

Se ó scie Româniŭ acéstă.

(Va urma) (Românilulŭ).

de slabŭ alŭ țilelorŭ mele! A! dérŭ Grafulŭ se apropiă!

Și însă te gēndesci barbarŭ la planurile tēle nelegiuite? Vino, grăbesce, căci arđŭ de dorința d'ați arēta resbuunarea unei Romānce! mai încetŭ, đicŭ tu, și credŭ că poțŭ a me speria?

Bine l'î đicēmŭ eŭ că nu înțelegŭ tu amarulŭ; află déră că în lipsa lui mulțumirea mea cea mai mare este a muri spre a sbura ca acu pe aripile cugetărei în brațiele amicului meŭ.

Domniei-Sale Domnului Primar al Comunei București.

Domnule Primarŭ!

Domnilorŭ Consilierŭ!

Juna societate a farmaciștilorŭ Români pătunși de cea mai vie recunoscință pentru interesulŭ ce bine ați voitŭ a lua la ușurarea jugului strein ce de mulți ani l'ŭ suferă.

Venimŭ astăđi a vă aduce cordiale mulțumiri ca unuia și singurulŭ ce până astăđi a avutŭ ingenioasa idee de a ve ocupa de acéstă ramură a științei și a vă ruga să bine voiți de a susține până în sfârșitŭ nobilulŭ faptŭ ce ați începutŭ, luândŭ în vedere și micile noțiuni ce ne permitem a vă adăogi cu acéstă.

Domnule Primarŭ!

Școala de farmacie ai cării fiș suntem fu fondată la anulŭ 1858 și mulțumită Părintescii îngrijiri a guvernului, până astăđi a datŭ unŭ No. de 30 Licențiați respândiți în deosebite posturi, Spitale ale Onor. Eforiŭ, ale Armatei; Cea ce este de plānsŭ domnule primarŭ este că până astăđi nici unulŭ nu are ver-uă farmacie și acéstă pentru cuvântulŭ că până acum ori de câte ori a fostŭ necesitate pentru formarea ver-unui regulamentŭ saŭ lege, Onor. serviciu sanitarŭ au chematŭ a consulta pe farmaciști streini de unde rezultă că toate regulamentele sunt în contra Românilorŭ; — De multe ori mulți din noii s'au prezentatŭ la serviciul sanitarŭ și la ministerŭ chiar cerând a li se permite a deschide farmacii, au fostŭ alungați însă în basa viciiosului regulamentŭ făcutŭ de streini și care contra constituțiunii prevede că nu poate unŭ farmaciștŭ avea farmacie până ce mai nainte nu va avea etatea de 25 ani, contra-đicândŭ cu acéstă chiar Diplomulŭ de libera practică; de și tineri, credem domnule primar că înțelepciunea nu stă în barbă.

În basa căria vă rugămŭ domnule primarŭ ca în preună cu colegii domniei-voastre să bine voiți a interveni către Onor. Camera Legiuitoare pentru formarea unei legi în care să se prevađă căderea monopolului și libertatea acestui comerțŭ, conformŭ

Dérŭ grăbesce, barbare, grăbesce a me lovi în-aînțe d'a ajunge Imperatulŭ Pădurilor, care vė va extermina.

PAUSA

Iancu ajunsese târđiŭ, elŭ sdrobi pe unguni și aflândŭ trupulŭ Floriceii, vėrsă nă lacrimă apoi ordonândŭ a se astruca đise:

Étă uă femeie care a iubitŭ

constituții țării, prevădându însă ca acestu dreptu să se dea nu mai Românilor iar nici de cum streinilor.

Cu toate acestea veți bine voi a cunoște domnule primar că fără nobila domni-voastre protecție acum ea și altă dată nu ni se va face nici un dreptate și vom fi alungați de streini, fiindu deja un proiectu de lege alu Onor: serv: sanitar cu idei contrarii nouă, mergându cu pași gi-

gantică către Onor: Cameră legiuitoare spre a se aproba, în urmă căria se sfârșește cu muma și libertatea noastră, condamnându a fi servitori nemților farmaciști aflați în țară.

Terminăm cu această domnule primar asigurându de stima și recunoștința noastră.

Președinte I. Alessiu. Membrii: Stefan Petrovitz. C. S. Stoicescu.

ROMANIA MUMA

LAMENTU.

Ce grele timpuri, triste de cugetări, ce haus
Și zile ntregi de lacrimi și nopți fărde repaus!
In flacări ce 'mi e fruntea, cum tamplele 'mi svănesc
Șardende, reci, prin corpu'mi fiori se respândesc,
Și încă condamnată durerile 'mi se strâng
Amare mai amare, căci nu pociu se mă plâng.
Si cul infortunată, cerca voiū eū d'a spune
Când cei menii s'alunge tristeta unei mume
Pe mine mă sfășie, și 'n peptu-mi sfărâmată
Inăbușind suspinuri, un țipăt disperatū,
Sub masca veseliei a sufletului meu
Arētū viū ca durere, și eū voiōsă... eū!
Veđi astă sōrtă-asteaptă pe mumele cu dor
Ce rei sau bunī, inbuibă d'amōre fii lor...
Aveam cu tōte astea, 'mi aducū aminte bine,
Copii odinōră ce nu'și rideau de mine,
Copii ce sub alū vieții senin strălucitor
Uniți cu toți prin lanțulu fraternulu amor
Respectulū lorū și stima s'arate 'n giurulū meu
Grupau, ca maică-atuncea ce mândră eram eū...
Iar aspru cândū vr'o dată sufla alū sōrtei vātū
Cândū fruntea mea 'ncrețită și fața 'mi de pământū
Trădaū vr'o suferință, pericolū sau insulte,
Afar de datoric, nimic nu vreaū s'asculte.
Șacei copii, la cari nu cugetū fēr-a plānge
De și 'i am plānsū atāta cu lacrimi de sange
Primindū voioși martiriū, dureri spāimântātore
Mureau pentru viață 'mi și drepturi și onōre;
Iaū marturi la acēstă, din timpulū meu ferice
De și incinsū adesea de doliū, cicatrice,
Ce numēr printre cōste'mi și fie-care-ascude
Uā urmă durerōsă a ranelorū profunde
Priimite-atunci, dar cari apoi maū respלטitū
Prin lauri nooi ce fruntea-mi cu glorie a 'mpletit.
Aceste timpuri însă s'acei copii s'au dusū,
Cu ei ș'a fericirei speranță 'mi aū apus.
Căci astă-đi, acei cari mē-ncungiur, nu-i d'ajuns
Cu certe și prin ură ce 'n suflet m'a pătruns
De aur și de sange, că mulți apoi avidi
Se rup, sugrum ca câni, devin și fratucidi,
Ci încă... vëlul morții pe fruntea mea se 'ntinde
Oribil, visū oribil, ei vorū chiar d'a mă vinde.
Mi au pusū pe corp s'au sugă totū singele din vine
Uā stirpe blefemată de șerpī flāmāndi, rușine...
Ca 'n urmă fēră forță, cu nici o resistință
Să mergū unde m'o duce infama lorū voință,
Și eū, eū fiica Romii, orgoliulu matern
'Naintea servituții prin fii se mă prostern!...
Dar nu, o nu se pōte, mi e martur Dumneđeū
Că n'am pututū a naște p'aceste hyene, eū,
Prăsiți prin adulteriū, in tină, fērde nume
Mișei, goniți departe de vitrigele nume
Mi...aū fostū aduși povară d'acei streini ce ei
Ce 'n timpuri sgrații aū stat consoții mei.
Bastarđi, copii ai crimei, fugiți atunci, fugiți
Născuți, crescuți in crime, prin crime se nuriți:
Lăsați'mi mie, numai, fial respect ș'amor
P'acei ce'mi conserv încă, lăsați'mi pe Popor!

X.

DIVERSE

** (Unu pericolū). Duminică în 5, ale curenței plācându cu sania și cu cai de postă D. A. Mavrocordatū cu familia spre Vaslui, cândū aū ajunsū la poena cārului, aū stat să schimbe cai. Mavrocordatū a intratū într'o casă spre a se încălzi, in care timpul D-nă și D-șōra Mavrocordatū aū remasū in sanie, Surrugiu aducū cai, îi inhamă, dar fără frāte și hāțuri; după aceea se ducū să aducă hāțurile de la grajdulu poștei, lāsând sania singurā cu cai inhamāți și fără pază. In acelu momentū sosese unū ursariū cu unū ursū, pe din-dosū, mai mulți omeni ai poștei 'lū vedū, și inceptu a glumi dicându «eēa ursu-mā!» însă nici unulū nu merse ca se pāzască cai inhamāți; și cândū s'a-ivit ursulū la vederea cailor, cai o rup la fugā damele cu cai fără hāțuri, fără vr'o speranță de ajutorū, țipāndū și chemāndū ajutorū aū fost duse cu repeđiciunea fulgerulu, pēne la podulū de la hanulū Pribesci. Aici lovescū sania in podū, care se resturnă cu atāta furie, incātū a fosta D-na resturnată cu capulū de o piatră de și-a sfărmatū obrazul dreptu, earū D-șōra a fostū aruncată sub podū incātū 'și a spartū capul. Caii cu sania aū mai fugitū cât-va, unde dāndū intr'unū troinū de omāt aū cădūtū, și unulū și-a frāntū unū piciorū. —Eată cātū pericolū pōte se producā nepēsarea, și obiectulū celū reū alū viđitiilorū, cari inceptū a inhāma cai de la strēnguri și nu de la capetelū și hāțuri! Avisū loculu competentū.

** La ospelulū Europa din Ploiesci este unū frumosū casinū pe care, din cauza grāmădirii Ebreilor, Romāniū mai cālū pārasiserā, retrāgēndu-se pe la altele, căci nu se puteau împāca cu puținū plăcuții urmași ai lui Iuda.

In sēra Duminicei de la 14 Noembrie, doui Ebrei jucuū biliardū; unulū din ei cere uā jumētatea de paharū de ceaiū, servitorele romānū i'lū aduce; celū-l-altū profitā de o-casiune și'i aruncā douē chibrituri in paharū; cândū voesce se'lū sōrbā Ebreulū dā de acele chibrituri, chiamă pe servitore, îi observā acēstă și'i cere altū ceaiū. Cu tōtā protestarea servitorelū că ceaiulū a fostū curatū îi aduce altulū. In timpulū acesta celū-l-altū Ebreū mărturesce coreligionarulu sēu că elū pusese chibriturile.

La platā Ebreulū cu ceaiulū plātesce numai uā jumētate paharū de ceaiū, ērū servitorele pretinde pentru amēndouē paharele, nețindū in sēmā că Ebreulū ilū trāmitea se'și caute cu celū-l-altū, care pusese chibriturile. Ebreulū injurā pe Romān și acesta îi întorce injurātura; Ebreulū apoi îi trage uā palmă și Romānulū ia la bātaie pe Ebreū.

Atunci se scōlā tōtā Ebreimea a-supra Romānulu, dērū venirea stāpānulu care sbiārā Ebreilorū grāmădiți: *aci nu e la Palestina*, cum și adunarea altorū servitori gata la luptā, intimidēzā pe Ebrei și șcandalulū nu merge mai departe.

Intēlegerea ēnsē se face indatā între Ebrei, astū-felū cā, cu mare cu micū, esū in grāmādā din casinū, pe care'lū pārasescū pentru totū-dē-una, și se ducū de ocupā uā miserabile cafenea de la care se trāseserā la casinulū ospelulu Europa.

Și nu numai că cugetarā atāt de rāpede se aducā pagubā intreprindētorulu romānū, când sciau că din venirea lorū își perduse clientela romānā; dērū facū mai multū: cāti pasageri Ebrei se aflaū in acelu ospelū, veniți din alte părți după a-faceri, îi iēt de acolo, îi mutā pe la alte ospele și apoi alērgā și pe la gara cāiei ferate ca se facā totū posibilulū spre a nu mai trage pasageri la ospelulū Europa, cu scopū d'a ruina pe intreprindētoare.

Cetățeni romāni, indatā ce s'au informatū despre retragerea Ebreilorū, se grābirā a visita ērāși ca mai nainte casinulū Europa și se crede că vorū reminea deșarte siliņțele Ebreilorū d'a face pe intreprindētoarele Busnea se pērdā fără dēnsii și prin intrigele lorū.

Intēmplarea a fostū bunā, căci s'a vedūtū că Ebreii nu se prefacū. In ori ce pozițiune sociale s'arū gāsi, ei suntū totū Ebrei și suntū priviți de toți ca omeni de nimicū.

Din acēstā purtare a Ebreilorū in asemenea mici lucruri, unde scandalulū era provocatū totū de ei și culpa era a lorū, Romāniū trebuie se iea uā lecțiune de conduita ce urmēzā se ție și dēnsii in facia atātor venetici și locuste nefolositōre societății, cari vagabontēzā pe totū globulū, ērū mai cu sēmā pe pāmēntulū Romāniei unde aū ajunsū se devie atātū de semeți, in locū d'a avē respectū și recunoștință către națiunea ce le ingādue a'și avea aci bunulū traiū pe care nulū meriță.

SPECTACOLE

TEATRU ROMAN.

Compania dramatică reprezentată de

M. PASCALY

Joī, 16 Decembre 1871.

Se va juca piesele:

PENTRU BENEFICIUL D-LUI

C. BALANESCU

Prima reprezentațiune a piesei

COTCARI VECHI

SI COTCARI NOI

Comediă in 4 acte

Spectacolul se va termina cu piesa:

COARDA SIMȚITOARE

Comediă intr'unulū actū

Inceputulū la 8 ore.

AVISU CELORU IN DREPTU A VINDE OBIECTE MEDICAMENTOASE

Improsperarea tineretei și conservarea ei frăscă

Usăndu de alifia vegetală a doctorului Wuchta, luată din farmacia d-lui I. Purgleitner la Graz, am ajuns la celū mai bunū rezultatū în casurile de bôle secrete; este unū preservativū escelinte contra multorū bôle rele, cari se nascū prin bubulițe pe obraz. Alifia înlăturăză cele mai periculose rătăcirī morale și turburările fizice în diferite forme, ceea ce am doveditū în faptū, și astū-felū fiindū, recomandū usarea acestū međiū cu totū dinadinsulū.

Medic primar imperial otoman, Dr. M. Freund.

Depositulū pentru România la **I. OVESSA**, Strada Lipscani, la **CĂNELE NEGRU**.

IMPORTANTU

Atestū prin presenta, că prin usarea **ALIFIEI WUCHTA**, atătū mie cātū și suferinđilor de Șiol-dină, Reumatismū și Scrintelī, amū avutū ocașie a obține cele mai mulțumitōre rezultate, dreptū aceea o potū recomanda consciinciosū.

Dr. de **MAYER**,

fostū inspectorū generalū alū spitalelorū din România și Cavalerū alū mai multor ordine.

FLACONULU 4 SFANȚI

APA DE GURĂ STOMATICON,

superiōră tutulorū međiilorū pentru conservarea dinților și întărirea gingiilor.—Flaconul 2 1/2 sfanți.

ESENȚĂ DE MUSCULI ȘI NERVE

medicamentū escelinte pentru tōte bōlele de Reumatismū, singurulū care vindecă grabnicū, sigurū și pe deplinū. — Flaconulū 3 sfanți.

UNT DE FICAT DE MORUN DE NORVEGIA

cunoscut de indispensabile pentru copii și persoane slăbănogite, în flacone, câte 5 și 2 1/2, sf.

MIEREA DE STRUGURI DE RIN

medicamentū escelinte contra orī cărei Tuse, tōte bōlele peptului și a plomănei le vindecă pe deplin, flaconul 3 sfanți.

DEPOSITULU GENERALU PENTRU ROMANIA LA **I. OVESSA** „la Cănele Negru“

EFTIN se vinde casele dupe strada Belvedere No. 86, cu două etaje, 16 camere, curte spațioasă, pe locū naltū, nemundatū, cu două fațade. A se adresa la librăria H. C. Wartha, strada Lipscani No. 7.

De vîndare unū cal de cālărie, strada Calomfirescu (pe lîngă hotel de Londra) vis-a-vis de No. 13.

De vîndare unū faiton puțin purtatū, o sanie și uă pereche hamuri, strada Vergu, lîngă No. 3.

Sub-semnata, proprietata Pensionatului cu numele „VAILANT” aviseză pe toți d-ni părinți din capitală și din județe a nu lua în serios insciințarea făcută de d-nu I. A. Vaillant prin jurnalul PRESA din 5 Decembre 1871, căci nu a avutū și nu are nici unū dreptū asupra Pensionatului.

Credū dară de a mea datoriată a face această insciințare spre liniștirea tutulorū d-lorū părinți și tot d'ua-dată se mai anunță că s'a depărtatū d. I. A. Vaillant dinloculul Pensionatului.

C. Vaillant

Casele Caracioni

strada schitu Măgurēnu No. 25 și 27, suntū de vîndare în total saū în parte. A se adresa la proprietarū, în etajul superiorū. No. 220. 12—12.

Avisu celorū în dreptū de a vinde obiecte medicamentōse



HAPURILE și ALIFIA lui HOLOWAY



Acestea suntū acelea a cărorū consumațiune este cea mai respândită în tōtă lumea

HAPURILE sunt cele mai excelente medicamente pentru purificarea și regenerarea sîngelui; tōte alte međie cunoscute pînă acumū, nu potū fi comparate cu proprietatea acestora. Ele îndreptăză grabnicū tōte desordînile animei și a stomacului, suntū neprețuite pentru casurile de disenterie, ca uniculū remediu generale de familie.

Proprietatea neprețuită ce aū aceste medicamente o atestă pe fie-ce di jurn. englese, francesē, etc. Amū constatātū că chiarū borcanele ce aū conținutū medicamentele mele a fostū umplute cu unele Droge prōste. Rogū onor. publicū pe de o parte a nu vinde borcanele la ambulan-

ALIFIA tîmăduese tōte bōlele exterioare, rîni, bube, chiar și acelea ce există de 20 anī, bōle de piele orī cumū arū fi precum lepra, scorbutulū, rîni și tōte iritațiunile pielē sigurū și radicalū. Pentru exteriorulū corpului nimicū nu pōte rivalisa cu acestā alifia.

Totū aceste cuvinte pōrtă instrucțiunea ce însoțese fie-care borcanū în filigramă (tiparū cu apă) și d'asupra cuvintele „244 Strand London.” Ori ce alte semne dovedese falsificare.

DEPOLU generalū pentru tōtă România la d. J. OVESSA, strada Lipscani, la „Cănele Negru.—SCURSALE: în Bucuresci la farmacia Curței, piața Episcopiei; farmacia din strada Lipscani la Romulu și Remu; farmacia Kessler, strada Carol I; farmacia Zurner, strada Dōmnei; farmacia Schuster, calea Mogoșoiei, la „Ochiulū lui d-deū.” In Pitești la farmacia Ed. Jeckel, in Giurgiu la ambele farmaciū, in Craiova la J. C. Mōss, in Ploesci la farmacia Carl Schuller, in Iași numai la C. Konye, in Berlad la farmacia C. Brückner, in Tecuci la farmacia A. Kostkofsky, in Bacău la farm. J. Poeck, la Pétra farm. Kammer și la Galați farm. M. Curtovici. **THOMAS HOLLOWAY**

A eșit de sub tipar:

DICȚIONARU

TOPOGRAFIC ȘI STATISTIC

ALŪ ROMANIEI

Coprinđend descrierea a 20,000 nume proprii teritoriale și anume:

Munții, Dêlurile, Măgurele, Mōvile și Văile Rîurilor, Pîraie, Lacurile, Bălțile, Apele miner. și insulele. Județele, Plășile, Orașele, Tîrgurile, Tîrgușorele, Satele, Cătunele și Locuințele isolate. Monastirile, Schiturile, Cetățile vechi și Ruinele. Locurile însemnate prin bătălii, etc.

Precedatū de

GEOGRAFIA ȘI STATISTICA TEREI

De **Dimitrie Frunescu** Referendarū Statisticū in Ministerulū de Interne

Aprobatū de Ministerule de Instrucțiune și Interne

Acest uvragiu coprinde 38 1/2 cōle 8' sēu 616 pagine și se adă de vîndare la librăria H. C. Wartha

Uă Institutrice francesă de curēnd sosită în capitală, caută unū locū de guvernantă, sēt a da lecțiuni particulare de Piano și de limba francesă. Informațiuni la magasiunul de Musică Ianda, calea Mogoșoiei, vis-a-vis Consulatului Rn-sescū.

RACONUT ALU ARABILORU

A LUI DELANGRENIER din Paris.

Vindecă durerile de stomahū și de intestine, restabesce convalescenți, întarește copii și persoanele delicate sēt anemice, și prin proprietățile sēle analeptice, este unū preservativ in contra febrelorū galbene typhoide și cholerei.

Deposit in Bucuresci: Fr. Eitel și J. Rissdorfer.

MARE SUCCESU

LA VELOUTINE

este uă Pudră de orezū speciale, preparatā cu bismuth, prin urmare avēnd una acțiune salutară asupra pielē. Ea este aderinte și indivisibilă, și dă pe liței uă frăgeđime juvenile și uă velouté naturale.

CH. FAY

parfumiștū, 9 Rue de la Paix, Paris.

De vîndere la toți parfumiștii și coafiorii.

ASTME, catarū, oppresiune și tōte bōlele canalelorū respiratōrie se tîmăduescū prin tuburile Levasseur, 3 fr.

NEURALGII, se tîmăduescū purile antineuralgice ale Dr. Cronier, prețul 3 fr. butelca.

Levasseur, farmacistū chimistū de 1 clasă. 19 Rue de la Monnaie. Paris.

PRAFURI DE SEIDLITZ A LUI MOLL.

Aceste prafuri păstrează, prin efectul lor estra-ordinariū, probatū în cele mai felurite casuri, fără contestare așteitūlū rangū între tōte medicamentele de casă cunoscute pēnă acum, precum se arētă prin mai multe miř de scri-sori de mulțumire venite din tōte părțile imperiului.

Aceste prafuri aū fostū întrebunțate cu celū mai bunū succesū contra CONSTIPAȚIUNII OBICINIA INDIGESTIUNII ȘI ARSURE DE NESIP, contra SCRURULUI, DURERII DE RANIOHI, BŌLE DE NERVII, PALPITAȚIUNII, DURERII DE CAP NERVŌSE, CONGESTIUNII DE SÂNGE, ATECȚIUNII REUMATICE DE MEMBRE, in fine contra dispozițiunii la ISTERIA, IPOCONDRIA, NAUSCĂ (grēță) ÎNDELUNGĂ etc. In tōte aceste casuri prafurile nōstre a adusū tîmăduirea pentru lungū timpū.

Prețulū unei cutie originali împreună cu rețeta de întrebunțare l. fl. austr.

OLIŪ DE FICATŪ DE MORUNŪ.

Celū mai curatū și mai eficace oliū de ficatū de morunū medicinalē din Bergen Norvegiei. A nu se cofunda cu oliulū de ficatū de Morunū artificial. Adevăratulū oliū de FICAT DE MORUN este întrebunțatū cu cele mai bune succese pentru bōle de PEPT și DE PLĂMĂNI, pentru SCROFULI și RACHITIS (îndouitura membrilorū). Vindecă cele mai vechi Dureri de FODAGRA și REUMATICE, precum și UMLĂTURI CRONICE DE PELE.

Prețul unei sticle împreună cu rețeta de întrebunțare l. fl. austr.

Diversele feluri din țēră și din străinătate, cari se găsesc in comerțiuse pōt căpata ADEVĖRATE la firmale de mai josū și cu PREȚURILE ORIGINALE. Comandele se priimescū din tōte părțile monarchiei prin post.

A. MOLL.

farmacistū și fabricante de droducte chemice, Tuchlauben in Viena.

De vîndare se găsescū aceste articole in BUCUREȘCI la D-nu I. Ovesa, Martinovici & Anghel, Petrache Ioan. B. Căciulescu, I. Angheliescu & C-ie Ioan. Colțescu & C-ie Borșani Schmelz farmacist, Spieler; BELGRAD Milos Milosevits. GALAȚI M. Curtovich farm. BRAILA Frischman Koafmes Hepites farm. PLOESCI T. Raiculescu; RUSOIUOV Mohos farm. TERGUL OCNEI I. Mild farm.

Acestā firmă este reprezentată in România de D. Al. M. Belgasoglu, Bucuresci.

De închiriatū de la St. George, casele din calea Craiovei, No. 14, unde este institutulū Ionescu, in totalū saū și câte unū etajū. Doritorii să se adreseze la celū ce locuesce.

No. 210.

Globuri Geografice terestre și celeste fabricatū francesū, se găsescū la librăria H. C. Wartha, lipscani 7.

Jucării de totū felulū pentru cadourī de serbători și anulū nou, se găsescū, cu prețuri moderate, la **Karl Wetzel**, strada Carai. No. 3, casa Balețianka. No. 214.

Unū grădinarū, cunoscutū de 20 anī in România, caută un angajamentū. A se adresa la Administrațiunea **Românului**, passagiulū Românū.

PASTĂ PECTORALĂ ȘI SIROPŪ DE NAFĖ

DELANGRENIER din Paris.

50 de medicī ai spitalelorū din Paris, le-a constatātū eficacitate in contra TUSEI, astmului, GRIPPEI, tusei măgaresci și IRRITAȚIUNILOR peptului și gātului.

Depositū in Bucuresci: Fr. Eitel și J. Rissdorfer.

VIN DE QUINIUM.

Exibard, farmacistū, 125 Str. Saint-Martin. Paris.

Acestū vinū tonicū superiorū și febrifugū este celū mai avutū in principie din tōte vinurile de quiniuin și celū mai activū pentru a repara puterile. Elū este ordinarū de principalū medicū de preferință la uori-ce altā preparațiune, in contra cōsumpțiunii (slăbiciune din di in di) frigurilorū, diurea cronică, slăbiciune prematură, slăbiciune de stomacū, chlorose, dibilitate, precum și in convalescintă.

Se vinde cu jumătate de sticlă și cu sticla. Acest'asi vinū io datū și feruginosū cu același preț.

Depositū in Bucuresci F. EITEL

Luni la șease Corent pe la orele 3 dupe amiaz, pe calea Văcărești s'a pierdutū O CĂȚEA Albă, mică cu părul lung albū, urechile lungi, tunșă la picōre și la bot, ochi mari Negri, fără doi dinți in gură. Celū ce o va găsi este rugatū a o aduce la sub-semnatul calea Văcărești No. 125, și dreptū recompensă va priimi 4 Napoleoni.

Anastase Găman.